

ZETKAMA Sp. z o.o. Poland 57-410 Scinawka Srednia, ul. 3 Maja 12 Tel.: +48 748 652 171, e-mail: export@zetkama.com.pl

ООО «Зеткама Рус» Россия 127474, Москва, Дмитровское ш. 60 Тел.: +7 495 726 57 91, e-mail: office-rus@zetkama.com.pl

Клапан обратный zCHE подъемный Фигура 287 DN 15-300 PN 0,6/1,6/2,5/4,0

# ПАСПОРТ



Лист 2





Сертификат соответствия требованиям Технического Регламента Таможенного Союза ТР ТС 010/2011 "О безопасности машин и оборудования"

Сертификат соответствия требованиям Технического Регламента Таможенного Союза ТР ТС 032/2013 "О безопасности оборудования, работающего под избыточным давлением»



Декларация о соответствии Техническому Регламенту Таможенного Союза ТР ТС 032/2013 "О безопасности оборудования, работающего под избыточным давлением"

Соответствует Техническому Регламенту «О безопасности объектов внутреннего водного транспорта» Свидетельство об одобрении типа. Свидетельство о признании.

### 1. ОСНОВНЫЕ СВЕДЕНИЯ ОБ ИЗДЕЛИИ

Наименование изделия	Клапан обратный zCHE подъемный
Обозначение изделия	Фигура 287
	Директива 2014/68/UE
Документ на изготовление и поставку	Применяемые согласованные нормы: 1.EN-19, 2.EN-1563, 3.EN-1092-1, 4.EN-10213, 5.EN-12266-1, 6.EN-16767, 7.EN-12516-2, 8.EN12516-3,EN12516-4 Применяемые другие нормы: 1. EN-558, 2.EN-1561, 3.EN-1092-2, 4.EN-1226-2
Изготовитель, адрес	Zetkama Sp. z o.o, Польша, 57-410 Šcinawka Šrednia, ул. 3 Мая 12
Назначение	Для автоматического предотвращения обратного потока рабочей среды

### 2. ОСНОВНЫЕ ТЕХНИЧЕСКИЕ ДАННЫЕ

Наименование параметра	Значение									
Фигура/материал корпуса	287A	287C		287E		287F	287G	287M	2871	
Диаметр номинальный DN, мм	15-300	15-200	15-125	150-200	250-300	15-300	15-50	15-25	15-300	
Давление номинальное PN, МПа	1,6	1,6/2,5	1,6	1,0	0,6		4,0	)		
Температура рабочей среды, °С	-10 +300	-10 +350		-10 +22	25	-20 +450 -60 +			+400	
Рабочая среда	Вода пром	Вода промышленная, пар, гликоль, диатермическое масло, нейтральные жидкости сжатый воздух							дкости,	
Направление подачи рабочей среды			C-	грелка на	корпусе н	лапана				
Тип присоединения к трубопроводу	Фланцевое EN 1092-2 Фланцевое EN 1092-3 Фланцевое EN 10				EN 1092-	1				
Климатическое исполнение ГОСТ 15150-69 Относительная влажность (верхнее значение)	УХЛ4 УХЛ3 ХЛ3 80% при 25 °C 98% при 25 °C 98% при									
Показатели безопасности Назначенный срок (назначенные показатели) службы, лет	10									

### 3. ОБОЗНАЧЕНИЕ (ИНДЕКС)



### Материал корпуса:

**A** – серый чугун **C** – сферический чугун

**F** – литая сталь углеродистая **E** – бронза

G – сталь углеродистаяM – нержавеющая стальI – литая сталь нержавеющая

## Давление номинальное:

**C** – 16 бар **D** – 25 бар **E** – 40 бар

**A** – 6 бар **B** – 10 бар

#### Исполнения:

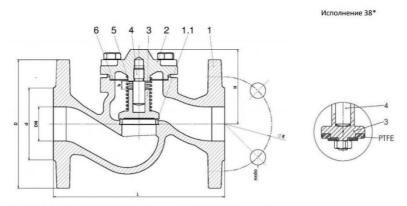
- 31 свободный золотник на пружине; шток, золотник и кольцо корпуса нержавеющая сталь.
- **38** свободный золотник на пружине; шток, золотник и кольцо корпуса нержавеющая сталь; прокладка золотника PTFE ( $120^{\circ}$ C).
- 41 свободный золотник без пружины; шток, золотник и кольцо корпуса нержавеющая сталь.
- 33 свободный золотник на пружине; шток, золотник и кольцо корпуса бронза
- 43 свободный золотник без пружины; шток, золотник и кольцо корпуса бронза.
- 32 свободный золотник на пружине; шток латунь, золотник и кольцо корпуса бронза.



## 4. ЗАВИСИМОСТЬ ДАВЛЕНИЯ ОТ ТЕМПЕРАТУРЫ

Норма EN 1092-2	PN	1	-60°C ÷	<-10°C	-10°C÷120°C	150°C	200°C	250°C	300°C	350°C	400°C	450°C
EN-GJL250	6			=	6	5,4	4,8	4,2	3,6			
EN-GJL250	16	бар		=	16	14,4	12,8	11,2	9,6			
EN-GJS400-18 LT	16	оар		=	16	15,5	14,7	13,9	12,8	11,2		
EN-G33400-16 L1	25			=	25	24,3	23	21,8	20	17,5		
Норма EN 1092-1			-20°÷<-10°C	-10°÷<50°C	50°C÷100°C	150°C	200°C	250°C	300°C	350°C	400°C	450°C
GP240GH +N	40	бар	30	40	37,1	35,2	33,3	30,4	27,6	25,7	23,8	13,1
Норма EN 1092-1			-60°÷<	-10°C	10°C÷100°C	150°C	200°C	250°C	300°C	350°C	400°C	450°C
G-X5CrNiMo19-11-2	40	бар	40	)	40	36,3	33,7	31,8	29,7	28,5	27,4	
<b>Норма EN 1092-3</b>	PN	_			-10-120°C	150°C	180°C	200°C	225°C	350°C	400°C	450°C
	16			-	16	10	10	10	10			
CuSn5ZN5Pb5-C	10	бар				6	6	6	6			
	6			-	6	4	4	4	4			

# 5. СВЕДЕНИЯ О МАТЕРИАЛАХ ОСНОВНЫХ ДЕТАЛЕЙ, РАЗМЕРАХ



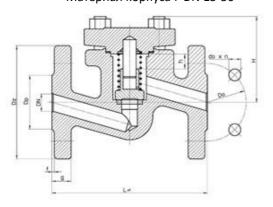
\* (Макс. температура 200°С – по желанию)

Nº	Материал корпуса	Α	С	Α	С	E
	Исполнение		31; 41	3	3; 43	32
1	Корпус	EN – GJL-250 5.1301 (ex. JL1040)	301 (ex. 5.1303 (ex. JS1025)		EN - GJS-400-18 5.1303 (ex. JS1025)	CuSn5Zn5Pb5-C
1.1	Кольцо		X20Cr13 1.4021	Cı	uSn10	CuSn5Zn5Pb5-C
2	Крышка	EN – GJL-250 5.1301 (ex. JL1040)	EN – GJS-400-18 5.1303 (ex. JS1025)	EN – GJL-250 5.1301 (ex. JL1040)	EN - GJS-400-18 5.1303 (ex. JS1025)	CuSn5Zn5Pb5-C
3	Золотник	,	X20Cr13 1.4021	Cı	uSn10	DN15-32 CuZn35Ni DN40-300 CuSn5Zn5Pb5-C
4	Шток		X20Cr13 1.4021		uSn10	DN15-32 CuZn35Ni DN40-300 CuSn5Zn5Pb5-C
5	Пружина	Х	X17CrNi16-2 1.4057		uSn6	-
6	Прокладка		Графит Cr	Ni		FA1
Ман	с. температура	300 °C	350 °C	225 °C		

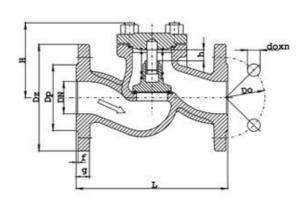


DN		15	20	25	32	40	50	65	80	100	125	150	200	250	300
L		130	150	160	180	200	230	290	310	350	400	480	600	730	850
	D	95	105	115	140	150	165	185	200	220	250	285	340	405	460
PN16 Серый чугун и	d	46	56	65	76	84	99	118	132	156	184	211	266	319	370
сферический	K	65	75	85	100	110	125	145	160	180	210	240	295	355	410
	nxdo	4x14	4x14	4x14	4x19	4x19	4x19	4x19	8x19	8x19	8x19	8x23	12x23	12x28	12x28
	D	95	105	115	140	150	165	185	200	235	270	300	360	-	-
PN25 Сферический	d	46	56	65	76	84	99	118	132	156	184	211	274	,	-
чугун	K	65	75	85	100	110	125	145	160	190	220	250	310	-	-
	nxdo	4x14	4x14	4x14	4x19	4x19	4x19	8x19	8x19	8x23	8x28	8x28	12x28	-	-
PN16, PN25	h	5	5	8	8	11	14	17	21	25	32	38	50	65	95
Серый чугун и	Н	56	56	67	76	89	96	104	124	161	174	197	248	295	315
сферический	Kvs (м3/ч)	5,6	7,8	12,8	19,8	28,4	46,6	77,5	108	169	263	366	592	1065	1553
	D	95	105	115	140	150	165	185	200	220	250	285	340	395	445
	d	46	56	65	76	84	99	118	132	156	184	211	266	319	370
PN 16/ PN 10	K	65	75	85	100	110	125	145	160	180	210	240	295	350	400
CuSn5Zn5Pb5-C	nxdo	4x14	4x14	4x14	4x18	4x18	4x18	4x18	8x18	8x18	8x18	8x22	8x22	12x22	12x22
	h	6	7	8	10	12	15	19	24	28	36	40	56	65	80
	Н	60	60	65	65	75	80	90	105	150	155	160	215	275	325
Вес (кг) А	A,C	2,4	2,8	4,0	5,5	7,4	9,5	13,6	19	27,4	45,1	66,2	111	196	302
Вес (кг)	E	3,5	4,0	5,0	6,0	8,5	11	15	20	25	40	55	95	140	250

# Материал корпуса I DN 15-25 Материал корпуса F DN 15-50



# Материал корпуса I DN 32-300 Материал корпуса F DN 65-300



Nº	Материал корпуса	G DN 15-50	F DN 65-300	M DN 15-25	I DN 32-300
	Исполнение			31	
1	Корпус	P245GH	GP240GH	X6CrNiTi18-10	GX5CrNiMo19-11-2
2	Крышка	P265GH	P265GH	X6CrNiTi18-10	X6CrNiTi18-10
3	Золотник	18-8 CrNi	18-8 CrNi	18-10 Cr-Ni	18-8 CrNi
6	Прокладка			Графит	
Ma	кс. температура	450 °C	450 °C	400 °C	



Материал корпуса							1,1	F, G, M						
DN	15	20	25	32	40	50	65	80	100	125	150	200	250	300
Dz (MM)	95	105	115	140	150	165	185	200	235	270	300	375	450	515
<b>Dp (мм)</b>	45	58	68	78	88	102	122	138	162	188	218	280	345	410
Do (mm)	65	75	85	100	110	125	145	160	190	220	250	320	385	450
f(mm)	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2
g ( мм )	16	18	18	18	18	20	22	24	24	26	28	34	38	42
doxn	14X4	14X4	14X4	18X4	18X4	18X4	18X8	18X8	22X8	26X8	26X8	30x12	33x12	33x16
L(MM)	130	150	160	180	200	230	290	310	350	400	480	600	730	850
H ( MM )	56	56	80	105	112	122	150	170	195	198	220	268	360	420
h ( мм )	7	7	8	8	10	10	16	20	25	31	38	50	65	110
Вес (кг)	3,0	3,8	4,3	9,1	10,4	12,6	20,0	31,0	41,0	54,0	76,0	150,0	278,0	360,0

#### 6. КОМПЛЕКТНОСТЬ

В комплект поставки входит:

- клапан обратный zCHE подъемный в сборе 1 шт.
- паспорт на партию изделий 1 экз.
- инструкция по эксплуатации на партию изделий 1 экз.

#### 7. ГАРАНТИИ ИЗГОТОВИТЕЛЯ

ZETKAMA (изготовитель) гарантирует работоспособность изделий при соблюдении потребителем условий монтажа, эксплуатации, транспортирования, хранения, технического обслуживания и технических условий указанных в каталожных картах и руководстве по эксплуатации. Гарантийный срок составляет 18 месяцев с даты установки, но не более 24 месяца с даты продажи.

О скрытых дефектах арматуры необходимо сообщить производителю/продавцу сразу после обнаружения.

Гарантия не распространяется на дефекты в случаях:

- нарушения паспортных режимов хранения, монтажа, испытания, эксплуатации и обслуживания изделия;
- наличия следов воздействия веществ, агрессивных к материалам изделия;
- наличия повреждений, вызванных пожаром, стихией, форс-мажорными обстоятельствами;
- повреждений, вызванных неправильными действиями потребителя;
- наличия механических повреждений или следов вмешательства в конструкцию изделия;
- естественного износа изделия.

Гарантии не подлежит окрасочное покрытие.

## 8. КОНСЕРВАЦИЯ

	•		
Дата	Наименование работы	Срок действия, годы	Должность, фамилия, подпись
	Консервация	-	
	Переконсервация	-	
	Расконсервация	-	

#### 9. СВИДЕТЕЛЬСТВО О ПРИЕМКЕ

Клапан подъемный zCHE, фигура 287

Изготовлен и принят в соответствии с обязательными требованиями государственных (национальных) стандартов, действующей технической документацией и признан годным для эксплуатации на указанные в настоящем паспорте параметры.

Соответствует свидетельству о приемке 3.1 по EN10204

МΠ



## 10. СВИДЕТЕЛЬСТВО О ПРОДАЖЕ

Индекс Zetkama	Количество	Дата поставки
Zetrama	шт.	

Продавец:	 	 	 	
МП				

# 11. ДВИЖЕНИЕ ИЗДЕЛИЯ ПРИ ЭКСПЛУАТАЦИИ, УЧЕТ РАБОТЫ И ТЕХНИЧЕСКОГО ОБСЛУЖИВАНИЯ

•		Основные	Нара	ботка	Вид		Должность,
Дата установки	Где установлено	параметры (PN, t рабочая среда)	С начала эксплуатации	После последнего ремонта	технического обслуживания	Сведения о ремонте	подпись выполнившего работу

### 12. СВЕДЕНИЯ ОБ УТИЛИЗАЦИИ

Дата	Сведения об утилизации	Примечание